Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**MJ Bienne-La Neuveville**	**JNR**
CLUB 2	**Dzos Volants**	**JNR**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Sahligut - Bienne**	Date / Datum Date / Data	**18.08.2024**
Start / Beginn Début / Inizio **14:00**	End / Ende Fin / Fine **16:10**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**JNW41**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	215241	AMIGO DEL VALLE Alberto	
Official scorer Marqueur	204145	ROTEN Michaël	
Referee 1 Arbitre 1	9082	POULICHET Vincent	
Referee 2 Arbitre 2	2256	CORMINBOEUF Blaise	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	5	7
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	5	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dzos Volants**	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 MJ Bienne-La Neuveville

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
76	C	BÜRKI Noa				223151
92	A	AMIGO DEL VALLE Mateo				213403
31	G	GAUTIER Romain	X	X	X	218112
32	G	PERRENOUD Solène				221602
17		DOGANA Enzo				222850
16		JACOULOT Robin				223336
77		WÜTHRICH Alexis				218305
67		VUILLEUMIER Fabio				222754
48		FINK Nevio				222363
50		CABRE RESTITUYO Lowis				217199
28		RÖTHLISBERGER Tim				221125
27		SONDEREGGER Jelena				221067
23		RAMSEYER Jérémy				219731
43		JACOT Loïc				223824
91		SIEBER Lukas				218303

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	207274
	HAAS Corentin			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
06:28	67	28	1				
28:40	50	67	2				
33:36	67	43	3				
45:17	67	48	4				
54:55	92	50	5				
TOTAL			5				
TIME OUT				X	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
09:17	50	2	00:00	11:17	B1
21:03	77	2	00:00	23:03	H
27:01	67	2	00:00	27:45	B1
27:37	76	2	00:00	29:37	C1
27:37	76	2	00:00	31:37	V2
29:29	50	2	00:00	30:49	S1
35:19	28	2	00:00	36:38	V2
39:35	43	2	00:00	41:35	V2
44:21	28	2	00:00	46:21	H
58:21	77	2	00:00	60:00	I
TOTAL				20 min	

2 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
34	C	LIECHTI Mathieu				214009
90	A	THÜRLER Mika				222859
78	G	KÖNIG Maceo	X	X	X	218881
11	G	LIECHTI Sofia				220013
88		BERGER Loris				218151
12		ROMANENS Thomas				218075
73		BERSET Eric				216454
9		SOTTAZ Manon				222234
13		CHRISTINAZ Théo				216852
3		BERGER Nolhan				218158
37		CHASSOT Loïc				216853
41		DUC Noham				219067

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	94252
	SCHINDELHOLZ Romain			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:00	88		1				
20:16	88		2				
25:38	13	88	3				
27:45	88	13	4				
30:49	90	88	5				
36:38	90	34	6				
49:29	13	34	7				
TOTAL			7				
TIME OUT				X		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
04:59	88	2	00:00	06:28	G1
27:37	90	2	00:00	29:37	D
31:09	73	2	00:00	33:09	I
55:41	41	2	00:00	57:41	H
59:13	13	2	00:00	60:00	C1
TOTAL				10 min	